



¿Qué está pasando en las escuelas públicas de NYC?

اعرض هذه الوثيقة باللغة العربية

এই নথি বা ডকুমেন্টটি বাংলায় দেখুন

查看本文件的中文版

Consultez ce document en français

Gade dokiman sa a an kreyòl ayisyen

이 문서를 한국어로 보기

Consulte este documento en español

یہ دستاویز اردو میں ملاحظہ کریں

Перевод документа на русский язык

schools.nyc.gov/MessagesForFamilies

Febrero de 2025

Esta actualización para las familias proporciona información importante sobre Summer Rising de 2025, la encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York (NYC.School.Survey) anual, las elecciones de los Consejos de Educación, la semana de Respeto para Todos (Respect.for.All) y fechas de inscripción claves.

Contenido

- **Summer Rising**
 - Solicitud de MySchools
 - Estudiantes con IEP y planes de adaptaciones según la Sección 504
- **Encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York**
- **Elecciones de los Consejos de Educación**
- **Semana del Respeto para Todos (Respect.for.All)**
- **Fechas de inscripción clave**
 - **Plazo límite del período de solicitud a 3-K y prekínder**
 - **Ofertas de cupo para la escuela secundaria**

Summer Rising

El Sistema de Escuelas Públicas de la Ciudad de Nueva York (*NYC Public Schools*, NYCPS) celebra la alianza con el Departamento de Desarrollo Comunitario y de la Juventud (*Department of Youth & Community Development*, DYCD) una vez más para ofrecer el programa Summer Rising de 2025. El programa Summer Rising conecta a estudiantes de escuela primaria e intermedia con experiencias divertidas y prácticas para reforzar sus habilidades académicas y socioemocionales. Summer Rising es **gratuito** y está abierto a todos los estudiantes de la Ciudad de Nueva York de kínder a 8.º grado.

De kínder a 5.º grado:

- El programa se realizará desde **el 2 de julio hasta el 15 de agosto de 2025, de lunes a viernes, de 8:00 a.m. a 6:00 p.m.**

De 6.º a 8.º grado:

- El programa se realizará desde **el 2 de julio hasta el 8 de agosto de 2025**, de **lunes a viernes**, de **8:00 a.m. a 6:00 p.m.**

Los estudiantes recibirán desayuno y almuerzo sin costo alguno. La programación incluirá actividades académicas dirigidas por el personal del NYCPS y actividades de enriquecimiento lideradas por las organizaciones comunitarias (community-based organization, CBO) del DYCD.

La solicitud de Summer Rising en MySchools

La solicitud abrirá el **4 de marzo** y cerrará el **28 de marzo de 2025**. A 2024, las familias pueden solicitar el ingreso a Summer Rising a través de **MySchools**, nuestro directorio y sistema de solicitud de ingreso por internet.

Para solicitar el ingreso, ingrese a **MySchools.nyc** (si ya tiene una cuenta de MySchools no necesita crear una nueva). Su cuenta de MySchools, que se usa para el proceso de admisión, es diferente a su cuenta NYC Schools (*NYC Schools Account*, NYCSA), la cual usted puede acceder a los formularios de salud de su hijo y actualizar la información de la tarjeta de contactos para emergencias.

Si solicitó el ingreso a los programas de Summer Rising, 3-K, prekínder o a los programas del Sistema de Escuelas Públicas de la Ciudad de Nueva York (*NYC Public Schools*, NYCPS) anteriormente través de MySchools, su hijo puede que ya haya sido agregado a su cuenta. Si todavía no tiene una cuenta de MySchools, puede crear una en **MySchools.com** usando su correo electrónico, el número de identificación estudiantil de 9 dígitos de su hijo y el código de creación de cuenta de MySchools, el cual puede obtener en la escuela de su hijo.

Las familias pueden incluir todos los programas que deseen en la solicitud, y les recomendamos que clasifiquen el mayor número de programas posible para aumentar las probabilidades de recibir un cupo en un programa de su elección.

La admisión **no** es por orden de llegada. Todas las solicitudes recibidas dentro del plazo serán tratadas de la misma manera. Las familias pueden hacer modificaciones a la solicitud en cualquier momento hasta que cierre el período de solicitud de ingreso.

Si tiene alguna pregunta o necesita ayuda con la solicitud, visite nuestro sitio web **schools.nyc.gov/SummerRising**, comuníquese con su escuela o envíe un correo electrónico a **summer@schools.nyc.gov**.

Estudiantes con un Programa de Educación Individualizado (IEP) y planes de adaptaciones según la Sección 504

Los estudiantes que asisten a una clase especial de **12 meses o año escolar prolongado** (Extended School Year, **ESY**) o a programas Nest y Horizon recibirán el programa y los servicios recomendados en su Programa de Educación Individualizado (*Individualized Education Program*, IEP) en una sede del programa de verano de ESY, del Distrito 75 o en una sede de los programas Nest o Horizon de verano. Las familias que deseen participar en la programación del IEP y de enriquecimiento de día escolar prolongado dirigido por una CBO a través de Summer Rising deben utilizar el portal de inscripción. Estas familias tendrán prioridad para la asignación de cupos en Summer Rising y podrán elegir entre los programas de las CBO que funcionen en conexión con su IEP.

Si usted **no** quiere que su hijo participe en las actividades de enriquecimiento de día escolar prolongado, y el estudiante participará únicamente en la programación para de Nest y Horizon (hasta las 12 p.m.) del Distrito 75 (hasta las 2:30 p.m.) o de ESY (hasta las 2:00 p.m.), debe comunicarse con la escuela de su hijo en lugar de utilizar el portal de inscripción de MySchools.

Los estudiantes que necesitan adaptaciones —como un auxiliar docente o personal de enfermería— para participar en Summer Rising, los recibirán en función de sus necesidades personales.

Encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York 2025

A partir del **10 de febrero de 2025**, el NYCPS realizará su **Encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York** (*NYC School Survey*) anual. La Encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York se realiza anualmente desde hace 19 años, y le pide a las familias, maestros, estudiantes de 6.º a 12.º grado y miembros del personal específicos de escuelas públicas de la Ciudad que proporcionen sus comentarios sobre sus experiencias individuales en las escuelas públicas de la Ciudad. Estos comentarios, los cuales se mantendrán de carácter confidencial, ayudarán a nuestras escuelas a entender mejor qué es lo que necesitan sus estudiantes y miembros de la comunidad y a reflexionar sobre sus entornos educativos, educadores, planes de estudios, servicios de apoyo y mucho más. Los líderes escolares pueden usar esta información para ayudar a mejorar sus escuelas y oferta de programas.

Para ver y completar la encuesta, ingrese a su cuenta **NYCSA** oficial en schoolsaccount.nyc a partir del 10 de febrero. También recibirá una copia impresa de la encuesta con instrucciones sobre cómo completarla ya sea en papel o por internet.

La encuesta de 2025 cerrará el **4 de abril de 2025**. Conozca más sobre la Encuesta escolar de la Ciudad de Nueva York de 2025 en nycschoolssurvey.org.

Elecciones de los Consejos de Educación Comunitarios y de la Ciudad de 2025

Si está interesado en ayudar a determinar las políticas y prioridades que afectarán la educación de los estudiantes de la Ciudad, considere prestar servicio en un Consejo de Educación. Los padres pueden postularse para el período de 2025-2027 hasta el **domingo, 16 de febrero de 2025**. Complete la solicitud para postularse a través de la cuenta NYC Schools (*New York City Schools Account*, NYCSA) (schoolsaccount.nyc). Esto solo tomará de 5 a 10 minutos. Revise la lista de verificación de los requisitos, la guía para las elecciones y las preguntas frecuentes en schools.nyc.gov/Elections2025 para obtener más información sobre quién se puede postular para un cargo en cada Consejo.

Para completar su solicitud, necesitará crear una cuenta NYC Schools (NYCSA) a su nombre. También usará su cuenta NYC Schools (NYCSA) para votar por los candidatos de su distrito, así que es importante que esté preparado creando su cuenta ahora. Conozca cómo en schools.nyc.com/NYCSA.

Semana del Respeto para Todos (Respect.for.All)

Este año, la semana de Respeto para Todos se realizará del **10 al 14 de febrero de 2025**. Durante esta semana, las escuelas de toda la Ciudad resaltarán y desarrollarán los programas en curso para ayudar a los estudiantes, personal y comunidades a tener un mejor entendimiento de la diversidad. Además, los estudiantes participarán en lecciones y actividades que se enfocarán en la prevención del *bullying*, intimidación y el hostigamiento basado en prejuicio que culminará el “Día nacional de nadie come solo”, el viernes, 14 de febrero.

Para aprender más sobre la semana del Respeto para Todos (*Respect for All*) y conocer más sobre las iniciativas y recursos del NYCPS para combatir el *bullying* y el acoso, visite schools.nyc.gov/RespectForAll.

Fechas de inscripción clave

A principios de 2025 existen fechas del proceso de admisión clave para nuestros estudiantes más jóvenes para inscribirse en la escuela para el otoño del mismo año.

Plazo límite del período de solicitud a 3-K y prekínder

Recuerde enviar su solicitud a más tardar el **viernes, 28 de febrero de 2025**. Si su hijo nació en 2022, puede ingresar a 3-K este otoño. Si su hijo nació en 2021, puede ingresar a prekínder este otoño.

Para conocer más sobre la educación de 3-K y prekínder gratuita en la Ciudad de Nueva York, cómo encontrar un programa cerca de usted y cómo solicitar el ingreso, visite nuestros sitios web schools.nyc.gov/3K y schools.nyc.gov/PreK. Asista a uno de nuestros eventos virtuales sobre el proceso de admisión a la escuela primaria que figuran en schools.nyc.gov/ESEvents.

Ofertas de cupo para la escuela secundaria

Si su hijo solicitó el ingreso a la escuela secundaria para el otoño de 2025 antes de que venciera el plazo el 9 de diciembre de 2024, recibirá sus ofertas de cupo de escuela secundaria a más tardar el **6 de marzo de 2025**. Se le notificará por correo electrónico para que ingrese a su cuenta de [MySchools](https://myschools.nyc.gov) para ver la oferta y cualquier asignación de listas de espera (si corresponde), junto con la información para los próximos pasos. Para conocer más sobre cómo se hacen las ofertas de cupo, visite schools.nyc.gov/HS.